Mr. K. M. Ibrahim *(Cranganur)*.—That was a definite motion and in answer to that motion Government undertook to follow that practice as far as possible and on that assurance the motion was withdrawn. May I know whether at least in future such papers will be printed whenever it is feasible?

Mr. K. P. Kannan Nayar *(Joint Secretary to Government)*.—Whenever they are found to be feasible they will be printed.

Mr. K. M. Ibrahim *(Cranganur)*.—"Feasible" means whenever it is not voluminous.

Mr. E. Ikkanda Warriar *(Urakam)*.—The difficulty arises in this way. As a matter of fact we have been visiting these colonies several times. As there are no books kept, the visitors do not make their remarks. If a book were maintained there, we would note down the remarks that we have to make and come away.

Marketing Scheme.

160. Mr. Popatlal Goverdhan Lalan *(Mattancheri North)*.—Will the Government be pleased to state as to the position of our State with regard to the marketing scheme innovated by the Government of India?

Mr. K. Krishna Warriar *(Director of Agriculture)*.—

A notification about the nature of the marketing scheme was already published in the Gazette and copies distributed to the Hon'ble Members of the Council. The attention of the Hon'ble Member is invited to this publication.

This Government is one of the several Provinces and States that are co-operating with the Government of India in its scheme of marketing.

Text-Books—School Final Class—selection of.

ശ്രീ. മിസ്റ്റർ ടി. സി. ഇയ്യക്കുട്ടി *(Pazhanaji)*.— താഴെ പറയുന്ന ചോദ്യങ്ങൾക്ക് മറുപടി പറയുവാൻ ഗവൺമെണ്ടിന്ന ദയവുണ്ടാകുമോ:—

(ഛ) ഇക്കൊല്ലം സ്കൂൾഫൈനൽ ക്ലാസ്സിലേക്ക പാഠ്യപുസ്തകമായി അംഗീകരിച്ച ഉള്ളൂരിന്റെ ഭാവനാഗതി എന്ന ഗ്രന്ഥത്തിലെ ഒരു ശ്ലോകത്തിന്റെ ശരിയായ അർത്ഥം വിവരിച്ചു തരുവാൻ ആവശ്യപ്പെട്ടുകൊണ്ട് അച്ചുതണ്ണ വാസുദേവൻ മൂസ്സതു് അവർകൾ കർക്കടകമാസ

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

ത്തിൽ പുറപ്പെട്ട 'ഗോമതി'യിലെ ഒരു ലക്കത്തിൽ പ്രസിദ്ധംചെയ്തതും അനേകം പണ്ഡിതന്മാർ പലതരത്തിൽ അർത്ഥം വിവരിച്ചെഴുതിയതും ഗവമ്മെണ്ടിന്റെ ശ്രദ്ധയിൽ പെട്ടിട്ടുണ്ടോ;

(ഛ) ഇതുയും അർത്ഥവ്യത്യാസവും അഭിപ്രായവ്യത്യാസവും ഉള്ള ശ്ലോകങ്ങളടങ്ങിയ പുസ്തകങ്ങൾ പാഠ്യപുസ്തകങ്ങളായി എടുക്കാതിരിപ്പാൻ ഗവമ്മെണ്ടു് വേണ്ട ഏർപ്പാടുകൾ ചെയ്യുവാൻ ഭയവുണ്ടാകുമോ?

റാവു സാഹിബ് ഐ. എൻ. മേനോൻ *(Director of Public Instruction)*.— (ഛ) ഉവ്വ്.

(ഛ) സർവ്വവിധത്തിലും യോഗ്യമായ പാഠ്യപുസ്തകങ്ങൾ തിരഞ്ഞെടുക്കുന്ന വിഷയത്തിൽ സാധാരണയായി വളരെ ശ്രദ്ധവെക്കാറുണ്ടു്. ഒരു സുപ്രസിദ്ധ കവിയുടെ അതിവിശിഷ്ടമായ ഒരു പദ്യകൃതിയിൽ ഒരു ശ്ലോകം അല്പം കഠിനമാണെന്നുള്ളതുകൊണ്ടു മാത്രം ആ കാവ്യം കുട്ടികളെ പഠിപ്പിക്കേണ്ടെന്നു വക്കുന്നതു് ന്യായമായി വിചാരിക്കത്തക്കതല്ല.

മിസ്റ്റർ പി. ഗോവിന്ദമേനോൻ *(Adur)*.— ഇതിൽ പറയുന്ന ശ്ലോകം എന്താണെന്നു പറയാമോ?

റാവു സാഹിബ്ബു് ഐ. എൻ. മേനോൻ *(Director of Public Instruction)*.— ശ്ലോകം ചൊല്ലാൻ നിവൃത്തിയില്ല. അതു് കാണാതെ പഠിച്ചിട്ടില്ല.

മിസ്റ്റർ വി. കെ. കുട്ടി *(Muslims)*.— കുട്ടികളെ പഠിപ്പിക്കേണ്ട ആവശ്യത്തിനല്ലേ ഇതു് ടെക്സ്റ്റ് ബുക്ക കമ്മറിക്കാർ അംഗീകരിച്ചിട്ടുള്ളതു്?

റാവു സാഹിബ്ബു് ഐ. എൻ. മേനോൻ *(Director of Public Instruction)*.— കാവ്യങ്ങളിൽ കുറച്ചു ശ്ലേഷയോ, മിസ്റ്റിസിസമോ ഒക്കെ ഉണ്ടാകും, എന്നുവച്ചു് ആ പുസ്തകം ബഹിഷ്കരിക്കണമെന്നു പറയുന്നതു് ശരിയല്ല.

മിസ്റ്റർ വി. കെ. കുട്ടി *(Muslims)*.— തീരെ മനസ്സിലാക്കുവാൻ ബുദ്ധിമുട്ടുള്ള വേറെ വല്ല ഭാഗങ്ങളും ഈ പുസ്തകത്തിലുണ്ടോ?

റാവു സാഹിബ്ബു് ഐ. എൻ. മേനോൻ *(Director of Public Instruction)*.— പത്രങ്ങളിൽ ഈ ശ്ലോകത്തിനു പലേ വ്യാഖ്യാനങ്ങളും കാണുന്നതുകൊണ്ടു് ഇതു കുട്ടികളെ പഠിപ്പിച്ചിട്ടില്ലെന്നു വിചാരിക്കേണ്ട; പഠിപ്പിച്ചിട്ടുണ്ടു്.

Aided Schools—Grant Rules—revision of.

ഈഴവ. മിസ്റ്റർ കെ. എസ്സ്. പണിക്കർ *(Ezhuvas North)*.— താഴെ പറയുന്ന ചോദ്യങ്ങൾക്കു ഗവമ്മെൻറ് ഭയവായി മറുപടി പറയുമോ:—

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly